

"Le Cid."

ARIA.

Massenet.

Pleurez! pleurez, mes yeux!

(Oh, weep! oh, weep, mine eyes!)

Lento, con dolore. (♩ = 54.) *dolce.*

12 *p*

pp *Red.* * *Red.* * *8^{va} bassa.*

rall. *dim.* *p* *f*

m.g. *p* *f*

p *3* *p*

De cet af-freux com-
Past is the com - bat

dim. *pp*

dim. *3*

bat — je sors l'â - me bri - sé - e! Mais en - fin je suis
now! — My soul bur - dened and wea - ry! Yet my heart keeps its

p

li - bre et je pourrai du moins Sou - pirer sans con - trainte et souffrir sans té -
free-dom! And my woes I can bear; While the sighs that I ut - ter no oth - er can

moins.
share!

pp un poco riten.

(with much feeling.) p

Pleu - rez! pleu - rez mes yeux! tom - bez tris - te ro -
Oh, weep! oh, weep, mine eyes! Out - pour your shin - ing

sé - e Qu'un ray - on de so - leil ne doit ja - mais ta - rir!
tears! No ray of sun shall e'er make dim their bright - ness fair!

S'il me reste un es - poir, c'est de bien - tôt mou - rir! Pleu - rez! mes
Yet one hope now is mine, That death I soon will share! Oh, weep mine

rall. dim. *p*

yeux pleurez tou-tes vos lar - mes! pleu-rez! mes yeux! —
 eyes — from the depths of your woe, tears flow! tears flow!

colla parte. *pp* *pp*

8^{va} basso.

un poco più animato. *mf*

Mais qui donc a vou - lu l'é-ter-ni-té des
 Who would seek, who would wish, E-ter-ni-ty of

più f *mf*

pleurs? Ô chers en - se - ve - lis, trou-vez - vous — tant de
 tears! Oh, fond — ones, sev - ered wide! are you lost — to our

dim. *p*

rall

char - mes a lé-gèr aux vi-vants d'im-pla - ca - bles douleurs?
 sad - ness, that you leave us the boon of our pain — and our fears?

cresc. *colla parte.* *dim.*

ben cantando. *p*

He-las! — je me sou-
 A - las! — I once well

pp

viens il me di - sait: A - vec ton doux sou - ri - re Tu ne sau - rais ja -
knew, I once well knew, With thy kind glances aid - ing, Well thou didst lead and

cresc.

p

Red. * *sf* * *sf*

mais con - dui - - re Qu'aux che - mins glo - ri - eux ou
true! Un - fad - ing! Still to dare! still to do! or

ff *rall.*

ff *rall.*

dim. *Red. colla parte.* * *Red.* * *Red.* *

qu'aux sen - tiers be - nis!
thou didst guide us to peace!

p *colla parte.*

pp

Tempo I.

Red. *

dolorosamente.

Ah! — mon pè - re! Hé - las! — Pleu -
Ah! — my fa - ther! A - las! — Oh,

f *sost.* *pp*

sec. *colla parte.* *mf espress.* *dim.*

sec. *pp*

rez! pleurez mes yeux! Tom - bez tris - te ro -
 weep! oh, weep, mine eyes! Out - pour your shin - ing

sé - e Qu'un ray-on de so-leil ne doit ja - mais ta - rir! Pleurez! mes
 tears! No ray of sun shall e'er make dim their bright-ness fair! Oh, weep, mine

poco tempo rubato.

yeux! Ah! pleu - rez tou - tez vos lar -
 eyes! Ah! ye tears, si - lent - ly fall -

colla parte. *dim.* *p*

Ossia. *p dim.*

- mes! pleu - rez! mes yeux! ah! pleu - rez!
 - ing, oh, weep, mine eyes! Ah! ye tears!

p dim.

- mes! pleu - rez! mes yeux!
 - ing, oh, weep, mine eyes!

colla parte. *dim.* *pp* *f*